

## Erfolgreicher Überraschungsangriff.

# Irún in den Händen der Nationalisten.

**Front vor Irún.** 4. September. Um Freitag früh um 7 Uhr ist es den Truppen des Generals Mola gelungen, die heimkämpfende Stadt Irún zu erobern.

Unter Ausnutzung des unsichtigen Wetters konnten die nationalistischen Streitkräfte überraschend aus dem etwa 800 Meter vor der Stadt gelegenen provisorischen Stellungen vorbrechen. Nach kurzem Infanterie- und Maschinengewehrfeuer wurden die roten Verteidiger zurückgeworfen, die in wilder Flucht sich über die internationale Brücke bei Hendaye nach französisches Gebiet zu retten suchten.

### Hendaye von Flüchtlingen überflutet.

Unverschämtes Ausstreiten der roten „Freiheitshelden“.

**Hendaye.** 4. September. Die Zahl der nach Frankreich flüchtenden Rotgardisten nimmt immer noch zu. In ihren blauen Monturanzügen, mit Gewehr und Pistole, roter Linde am Arm, gehen, stehen sie in langen Reihen vor den Güterschuppen des Bahnhofes von Hendaye und warten auf ihre weitere Bestimmung. Russische Kavallerie aus dem Hause der Flüchtlinge heraus. Die Polizei hat alle Hände voll zu tun. Sie reicht kaum aus für den plötzlichen Ansturm aus dem roten Spanien. Ganze Autokolumnen, darunter ganz neue Wagen, kommen über die Brücke, die Scheiben sind mit kommunistischen oder marxistischen Abzeichen beschriftet. Das geradezu gut wird mitgenommen. Die kommunistische weibliche Frontkämpferformation ist, wie sich jetzt herausstellt, schon um 8 Uhr morgens geschlossen über die Grenze marschiert, also noch eine Stunde vor dem Einrücken der Nationalisten in Irún. Ein tragisch-sommerlicher Anblick, diese angstverzerrten Gesichter, jener Mannweiber, die sich nicht gerueht haben, aus dem Hinterhalt zu morden und im entstehenden Augenblick doch zu fliegen waren, den offenen Kampf zu wagen.

Waffen und Munition werden den Roten von der französischen Gendarmerie abgenommen und mit Lastwagen abtransportiert.

### 34 rauchende Trümmerhäuser hinter den flüchtenden Roten.

**Hendaye im Sturm genommen.**

**Hendaye.** 4. September. Um 10 Uhr vormittags halten sich noch einige leichte Posten der Roten Miliz in der Nähe der internationalen Brücke, von wo aus sie mit Maschinengewehren Speerfeuer vor die gut gedeckt anrückenden Abteilungen der Nationalisten zu legen versuchen. Diese haben ihre Maschinengewehre augenscheinlich längs des Bahndamms, der von Behobia nach Irún führt, in Stellung gebracht. Sie beherrschen den ganzen Stadtteil in der Nähe der brennenden Jähdholzfabrik. Auch im Zentrum Irúns stehen ganze Häuserblocks in Flammen. Die Rauchwolken steigen hunderte von Metern gegen den Himmel und legen sich wie eine dichte Wolke über die Stadt. Es handelt sich in der Hauptsache um Großgaragen französischer Firmen, die von den Marxisten vor ihrer Flucht in Brand gesetzt worden sind, damit die zahlreichen neuen Wagen nicht in die Hände ihrer Gegner fallen.

Einige der Flüchtlinge haben neue Wagen mitgebracht. Diese noch nicht einmal zugelassenen Wagen wurden ihnen aber sofort abgenommen und zu Dutzenden auf den Ladeflächen übergestellt.

Ununterbrochen treffen neue Flüchtlinge in Hendaye ein. Sie haben zum großen Teil den Grenzfluss Bidassoa zwischen Behobia und Irún durchschwommen, weil sie durch das gescheiterte Umgehungsmanöver der nationalistischen Truppen von ihren rückwärtigen Verbündeten abgeschnitten waren. Viele Angehörige der Roten Miliz tragen ihre Gewehre noch bis zu den französischen Grenzposten von Hendaye, wo sie sich widerwillig entwaffnen lassen.

An den Straßen liegen Waffen in hohen Stapeln, von Bogesslitten und Jagdgewehren bis zu den modernsten amerikanischen Militärgewehren, alle Revolver und moderne Pistolen, Munitionstaschen und Patronengürtel. Gegen Mittag ist der erste Sonderzug mit Flüchtlingen nach Innerfrankreich abgegangen.

Auch von den roten Minenarbeitern auf Bilbao, den sogenannten „Dynamiteros“, sind viele nach Hendaye geflüchtet. Ihre angebliche Gefährlichkeit hat sich in der Hauptsache als Großsprecherei herausgestellt. Sie haben mit ihren Dynamitpäckchen überhaupt nicht entscheidend in den Kampf eingreifen können.

Die bei Irún und Fuentarrabia stehenden mittleren und schweren Batterien der Roten schweigen seit heute früh 7 Uhr. Die Bedienungsmaiden sollen beschlossen haben, ihre Geschütze zu sprengen, sobald sie ihre Stellungen nicht mehr halten können.

Nachdem die nationalistischen Streitkräfte durch ihr Umgehungsmanöver unter Vermeidung der untermalten Straße entlang des Bidassao nach Irún eingedrungen waren, gingen sie am späten Vormittag zu einem scharfen Angriff gegen das etwa 3 Kilometer flussaufwärts gelegene Dorf Behobia vor. Nach hartem Kampf wurde dieses Dorf von ihnen genommen. Da den Roten der Rückzug nach Irún abgeschnitten war, durchschwammen sie, nachdem jeder weitere Widerstand vergeblich erschien, den Bidassao und begaben sich auf französisches Gebiet. Dort wurden sie von französischen Gendarmen in Empfang genommen, entwaffnet und nach Hendaye transportiert.

Aus Irún hört man immer noch bestiges Infanterie- und Maschinengewehrfeuer. In einigen östlichen Gebäuden, wie im Postamt, feiern einzelne Posten der Roten immer noch einen verzweifelten, aber aussichtslosen Widerstand.

Auffallend sind die zahlreichen Carabineros, die sich unter den Rotgardisten befinden. Kaum haben sich die Verteidiger von Irún von ihrem ersten Schrecken erholt, und schon kommt wieder die ganze marxistische Freiheit bei den ihnen zum Durchbruch: Sie legen ihre rote Armbinde nicht ab, halten den Vorübergehenden drohend die erhobene Faust unter die Nase, beschimpfen Gott und die Welt und tun so, als ob sie bei sich zuhause wären. Die französische Polizei ist zwar unermüdlich tätig, aber sie ist zu schwach, um gegen diesen frechen Mißbrauch des Gottesrechts einzutreten.

Die Überläufer erzählen, daß sie von den nationalen Truppen völlig überrascht worden seien. Diese wären unter Vorwand von Regulares und der Fremdenlegion am Grenzfluss Bidassoa vorgegangen, mit der Absicht, durch Einnahme der internationalen Brücke Irún völlig von Frankreich abzuschneiden. Als die Verteidiger eines Manövers im letzten Augenblick erkannt hatten, sei von ihnen sofort die gesamte Rote Miliz alarmiert worden, die nur im Laufschritt und mit Mühe und Not die Grenze hätten erreichen können. Viele Leute schimpfen auf die Madrider Regierung, die sie geläugnet und im Sich gelassen hätte. Andere wiederum behaupten, sie würden sich unmittelbar nach Barcelona begeben, um dort weiter zu kämpfen für die „Sache der Freiheit“.

Man wird erwarten dürfen, daß Frankreich einen definitiven Neutralitätsbruch durch die Roten nicht zulassen wird.

Das unmittelbar vor Fuentarrabia liegende alte Torpedoboot der Roten steht unter Dampf, um sich sofort in Sicherheit bringen zu können, wenn die nationalistischen Streitkräfte sich dem Ort nähern. In Irún selbst wird jetzt stark geschossen. Es hat den Anschein, als ob die wenigen dort verbliebenen Angehörigen der Roten Miliz sich dem Rückzug auf das Fort Guadelupe zurückziehen.

### Burgos meldet nationalistische Erfolge.

**Burgos.** 4. September. Der Radiosender Burgos meldet, daß die zwischen Irún und San Sebastian gelegenen Dörfer Pajaz und Renteria von der nachkämpfenden Zivilbevölkerung geräumt werden. Diese Meldung wird bestätigt durch die in den späten Abendstunden des Donnerstags fortlaufenden Grenzüberschreitungen bei Hendaye, wo am Donnerstag mehr als 1500 Menschen auf französisches Gebiet gekommen sind. — Im Frontabschnitt von

Irún—San Sebastian seien, so meldet Burgos weiter, in Länge des Donnerstags 2000 Mann carlistischer Freiwilliger als Verstärkung für die Nationalisten eingetroffen. Marxisch-kriegsschiffe beschädigt. — Bomben auf Malaga.

**La Coruña** meldet, daß nationalistische Flieger neuerdings den Flughafen von Malaga und die im Hafen liegenden Kriegsschiffe der Roten mit Erfolg bombardiert hätten. — Auch über dem Nordbahnhof von Madrid seien mehrere Bomben abgeworfen worden.

### Wer liefert die Munition?

**Paris.** 4. September. Das „Echo de Paris“ meldet eine weitere Neutralitätsverletzung an der spanisch-französischen Grenze:

Aberends seien zwei Lastkraftwagen mit spanischen Materialien in Hendaye angelkommen und fragten nach einer eingetroffener Munition. Die Grenzbeamten hätten ihnen erklärt, daß es unmöglich sei, sie ihnen auszuliefern. Am anderen Morgen um 8 Uhr früh fuhren dieselben beiden Lastkraftwagen über die Brücke von Behobia, und zwar voll geladen mit Munition. Das Blatt fragt: Woher kommt die Munition? Wer hat sie gebracht? Kein Mensch weiß etwas!

### Die Madrider Regierung zurückgetreten.

**Neues Kabinett unter Vargo Caballero.**

**Paris.** 4. September. Wie Havas aus Madrid meldet, ist die Regierung Giral am Freitagmittag gegen 18 Uhr zurückgetreten. Unter dem Sozialisteführer Vargo Caballero wurde ein neues Ministerium gebildet, das wie folgt zusammengestellt:

Ministerpräsident: Vargo Caballero (Sozialist); Außenminister: Alvarez del Vayo (Sozialist); Marine- und Luftfahrtminister: Indalecio Prieto (Sozialist); Inneminister: Angel Galarza (Sozialist); Finanzminister: Dr. Juan Regino (Sozialist); Unterrichtsminister: Jesus Hernandez (Kommunist); Industrie und Handel: Anastasio de Gracia (Sozialist); Oeffentliche Arbeiten: Aguirre (Sozialist-Nationalist); Justiz: Mariano Ruiz Tunon (Vereinigte republikaner); Landwirtschaftsminister: Luis Urdiales (Kommunist); Verkehrsminister: Bernardo Tomás y Piera (Katalanische Linke).

Der frühere Ministerpräsident Giral gehört den neuen Ministerium als Minister ohne Portefeuille an.

### Das neue spanische Kabinett — eine Kampfregierung.

**Paris zur Madrider Regierungsumbildung.**

**Paris.** 4. September. Wie am Freitagabend aus polnischen Kreisen in Paris verlautet, sieht man in dem neuen spanischen Kabinett eine Kampfregierung, die der Zusammenstellung der an den verschiedenen Fronten kämpfenden marxistischen Milizen entspricht. Sämtliche Minister haben selbst an dem Bürgerkrieg teilgenommen und haben. Ueberrauf hat lediglich die Abwesenheit der Syndikalisten und Anarchisten in der Regierung. Die Ernennung des neuen Außenministers Alvarez del Vayo, der früher längere Zeit als spanischer Journalist in Paris tätig gewesen ist, wird einer gewissen Genugtuung verzeichnet.

### Die Streiklage in Südwales.

**London.** 4. September. Der Bergarbeiterverband von Südwales teilte gestern abend mit, daß nach dem Fehlschlag der Vermittlungsverhandlungen die gesamte Bergarbeiterchaft von Südwales in Streik von rund 120 000 Mann am Montag in den Streit treten wird. Der englische Bergwerksminister versucht am Donnerstag in leichter Stunde, den Streit abzuwenden. Seine Versprechungen mit einer Abordnung des Bergarbeiterverbands von Südwales blieben erfolglos. Zwischenzeitlich

## Der Herr auf Rassehne

Roman von Brans Richter

(Nachdruck verboten)

Der Förster bleibt stehen. „Vorsicht jetzt!“ flüstert er. „Wir sind nicht mehr weit. Such, Tora!“

Der Hund geht, die Nase am Boden, davon; die Männer folgen ihm. Recke hält den Hund an der Leine. Es geht hin und her, wohl eine halbe Stunde lang. Endlich scheint Tora eine Spur gefunden zu haben, denn jetzt zieht sie sie bewußt und ist kaum mehr zu halten. Und dann stehen sie an einer Stelle, an der das Gras blaugrün ist.

Tora läuft die Lampe aufzählen. „Hier haben sie aufgebrochen“, sagt er. „Wir haben natürlich wieder das Nachsehen, und ich kann mit morgen beim Ober meine Nase abholen.“

Tora wünscht, und als sie auf die Fußspur gesetzt wird, nimmt sie die Fährte noch einmal auf, hundert Meter, zweihundert Meter, dann hat sie sie im regennassen Waldboden verloren. „Aus!“ sagt der Förster.

Als sie durch die Schneise, die den Staatswald und die Rassehner Forst voneinander trennt, nach Hause gehen, steht plötzlich ein Mann vor ihnen.

„Halt!“ schreit Recke.

Der andere bleibt ruhig stehen. „Gut Freund, Förster! Sind Sie auch nach Wilddieben aus? Mein Verwalter hatte Schäfte gehabt, und da bin ich noch einmal selber losgegangen.“

Im Lampenlicht erkennt Heino einen hochgewachsenen, noch jungen Mann in Jagdjoppe, wie sie auch das Gewehr über den Schulter.

„Reuer Förstesohr, wie?“ fragt der andere.

„Nein, alter Bekannter — der Sohn vom alten Herrn auf Bolonovo.“

„Kun sucht die Lampe des andern in Heinos Gesicht. Bolonovo? Der ist doch gefallen? Ach so — da sind Sie wohl der Amerikaner?“

„Wahrscheinlich!“ lacht Heino.

„Frent mich, Sie zu sehen, Bette!“ Eine Hand greift nach der seinen und drückt sie. „Ich bin Dieter von Raylaff. Hoffe, Sie mal auf Rassehne begrüßen zu können. Habt ihr die Brüder denn nun gefunden?“

„Den Aufbruch, ja“, knurrt Recke. „Aber sonst nichts.“

„Na, dann kann ich ja auch heimwärts pilgern.“

Dachte, sie hätten das Stück blank geschossen. Ist ja bei der hohen Obrigkeit alles in guten Händen.“

Als sie wieder allein sind, faßt Heino den Förster am Arm. „Hatte Herr von Raylaff nicht Schweiz am Armel, Recke?“ Aber der will nichts gesehen haben.

### Drittes Kapitel.

Als Heino am andern Morgen aufwacht, ist es ihm, als seien die Ereignisse der Nacht ein Spuk gewesen. Er muß zuerst einmal ans Fenster treten, um zu wissen, wo er eigentlich ist. Unten hat Brown bereits das Auto aus dem Schuppen gezogen und geht ihm mit einem Wasserschlauch zu Leibe.

Daneben steht Mutter Anna ihre Puten und Gänse mit lantem Ruf zu. Tuter. Es ist ein mächtiger Lärm auf dem Hof; auch John Brown sieht zu und lacht über das ganze Gesicht. Wahrscheinlich ist er dabein in Irland auch auf einem Bauernhof groß geworden und kennt das von seiner Mutter her.

Als Anna Recke den Förster sieht, ruft sie ihm etwas zu, das man vor Putengeschrei nicht verstehen kann. Und der Förster macht eine steife Verbeugung; er hätte sie in der Vorfahrt des Landhauses von Mister Williams in Santa Cruz, diesem Traum von Agaden, Palmen und kostbaren Steinen, nicht besser machen können.

Nun wird alles wieder in sein ordentliches Geleise zurücktreten. Das Auto ist bald fertig, der Koffer wird aufgeschlagn, in zwei oder drei Stunden sind sie in Danzig, und Heino Karzin wird wieder ganz der Mann werden, der er nun sechzehn Jahre hindurch war, der klar und nüchtern denkende Geschäftsmann, der in dem Danziger Kontor dem Partner gegenübersteht, ruhige, sachliche Fragen stellt, kleine Fineszenzen des Gegners durchschaut und geschickt mit leichter Fronte pariert.

Kann sein, daß man sich einigt. Nun, dann wird das Auto die Fahrt zwischen Berlin und Danzig wohl öfters machen. Wenn nicht, fährt man nach Berlin zurück. Man hat etwas, das in Deutschland zur Zeit alle Türen öffnet: ein großes, greifbares Vermögen, ein Erbe von Marx, das man selbst vergroßert und befestigt hat. Und man hat Geschäftserfahrungen und eiserne Ruhe.

Als Heino fertig angezogen herunterkommt, ist der Tisch für ihn gedeckt, und Mutter Anna sitzt ihm gegenüber und lädt ihn zu essen. Der Förster ist fort.

„Er ist gleich am frühen Morgen auf die Oberförsterei gegangen, um Bericht zu erstatten“, sagt sie. „Es geht ihm schwer an, Herr Leutnant. Was ist das, und mal ist das,

und es ist einem so, als siehe immer schon der Wächter hinter einem, der nur darauf wartet, daß man sich verstecken läßt. Ist ja so: Die Jungen wollen auch tanzen, aber man kann es sich doch nicht denken, daß man nun in der Stadt stehen und in den Grünstraßen gehen soll, wenn man was fürs Essen braucht, das man sich sonst aus dem Garten geholt hat. Und der Mann wird es mit Spaziergängen allein auch nicht schaffen. Einer, der mit dem Balde groß geworden ist, will mit dem Balde alt werden. Da und dann wieder, dann denkt ich, es geht ihm doch zu sehr an die Nieren, und es wäre besser, er hört und sähe nicht mehr davon. So wie gefehlt.“

„Was denn?“ fragt Heino.

Aber er bekommt keine Antwort. Denn draußen im Garten hört ein Sandfischeder mit hohen Rädchen auf einem alten Brauerei vor einem Brauerei; eine Dame ist abgestiegen und bindet das Pferd am Zaun fest. Eine junge Dame, die sehr schön ist, mit kräftigen Bewegungen ausführlich ihm die Decke über und geht auf das Hals zu.

„Das ist das Rassehner Kraulein!“ sagt Mutter Anna, und ich werde paden.“

Die will gerade antworten, daß es ihr der Mann noch auf die Seele gebunden habe, sie dürfe den Gast nicht fortlassen, er läme bestimmt bald zurück, und dann wollten sie doch noch einen Gang durch das Revier machen; er müsse ihm doch zeigen, was es so an neuen Pflanzungen gäbe. Und gegen Abend — aber das ist eigentlich eine Überraschung, und sie sollte wohl nicht davon sprechen, aber nun muß sie es eben doch — gegen Abend wollte er ihn noch auf einen Bock anziegen. „Der wird der Ober schon genehmigen“, hat er gesagt. „Der Leutnant. Wenn die Zeiten auch laufen sind — für einen alten Freunde hat man schon noch 'nen Bock übrig.“

Gerade als sie das sagt, geht die Tür auf, und die junge Dame tritt ins Zimmer. Heino Karzin ist mancher Amerika wachsen, besonders im goldenen Westen, dunkelhaarig, glühend, makellos verzőhnt. Und Mary ist so gewesen, mittelgroß, schlank, ohne magere Muskeln, und in allen Bewegungen von einem sanftmütigen Abythamus getragen. Mary hätte in San Francisco jeden Mann wählen können, den sie haben wollte, und gerade ihn hatte sie vom ersten Tage an begünstigt, obgleich — oder gerade weil — er sie kaum beachtet.

(Fortsetzung folgt.)

